

## DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL

tat-13 ta' Mejju 2011

**dwar il-konklużjoni tal-Ftehim fil-forma ta' Protokoll bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika Għarbija tal-Eġittu li jistabbilixxi mekkaniżmu għas-soluzzjoni tat-tilwim applikabbli għal tilwimiet li jaqgħu taht id-dispożizzjonijiet kummerċjali tal-Ftehim Ewro-Mediterranju li jistabbilixxi Assoċjazzjoni bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, min-naha waħda, u r-Repubblika Għarbija tal-Eġittu, min-naha l-oħra**

(2011/307/UE)

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-ewwel subparagrafu tal-Artikolu 207(4), flimkien mal-punt (a)(v) tal-Artikolu 218(6) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra l-kunsens tal-Parlament Ewropew,

Billi:

- (1) Fl-24 ta' Frar 2006, il-Kunsill awtorizza lill-Kummissjoni biex tiftaħ negozjati mal-imsieħba fir-reġjun tal-Mediterran sabiex tistabbilixxi mekkaniżmu għas-soluzzjoni tat-tilwim relatat ma' dispożizzjonijiet kummerċjali.
- (2) Dawn in-negozjati twettqu mill-Kummissjoni b'konsultazzjoni mal-kumitat appuntat taht l-Artikolu 207 tat-Trattat u fil-qafas tad-direttivi tal-innegozjar mahruga mill-Kunsill.
- (3) Dawn in-negozjati ġew konklużi u fis-27 ta' April 2010 ġie inizjalat Ftehim fil-forma ta' Protokoll ("il-Protokoll") bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika Għarbija tal-Eġittu li jistabbilixxi mekkaniżmu għas-soluzzjoni tat-tilwim applikabbli għal tilwimiet li jaqgħu taht id-dispożizzjonijiet kummerċjali tal-Ftehim Ewro-Mediterranju li jistabbilixxi Assoċjazzjoni bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, minn naha waħda, u r-Repubblika Għarbija tal-Eġittu, min-naha l-oħra <sup>(1)</sup>.
- (4) Il-Protokoll kien iffirmat fisem l-Unjoni Ewropea fil-11 ta' Novembru 2010.

(5) Il-Protokoll ikun konkluż,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

## Artikolu 1

Il-Ftehim fil-forma ta' Protokoll bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika Għarbija tal-Eġittu li jistabbilixxi mekkaniżmu għas-soluzzjoni tat-tilwim applikabbli għal tilwimiet li jaqgħu taht id-dispożizzjonijiet kummerċjali tal-Ftehim Ewro-Mediterranju li jistabbilixxi Assoċjazzjoni bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, min-naha waħda, u r-Repubblika Għarbija tal-Eġittu, min-naha l-oħra ("il-Protokoll") huwa b'dan approvat fisem l-Unjoni.

It-test tal-Protokoll huwa meħmuż ma' din id-Deċiżjoni.

## Artikolu 2

Il-President tal-Kunsill għandu jagħti, fisem l-Unjoni, in-notifika prevista fl-Artikolu 23 tal-Protokoll <sup>(2)</sup>.

## Artikolu 3

Din id-Deċiżjoni għandha tidhol fis-seħh fil-jum tal-adozzjoni tagħha.

Magħmul fi Brussell, it-13 ta' Mejju 2011.

Għall-Kunsill

Il-President

MARTONYI J.

<sup>(1)</sup> ĠU L 304, 30.9.2004, p. 39.

<sup>(2)</sup> Id-data tad-dhul fis-seħh tal-Protokoll għandha tiġi ppubblikata f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea mis-Segretarjat Generali tal-Kunsill.